

Catre/To: OPCOM
B-dul Hristo Botev Nr. 16-18 Sectorul 3
Bucuresti
Romania

Dear Sirs	Stimați Domni,
<p>The undersigned, Danske Commodities A/S (holding the license for electricity trading no. 866 as of 16.04.2009) registered in Denmark under registration number 28113951 with headquarters at Vaerkmestergade 3, 3rd floor, 8000 Aarhus C, Denmark, phone no. +45 8833 8181 and fax no +45 8612 2430, legally represented by Helle Østergaard Kristiansen (hereinafter referred to as "DC A/S"),</p>	<p>Subsemnatul, Danske Commodities A/S (care deține licența de comercializare a energiei electrice nr. 866 din 16.04.2009) înregistrată în Danemarca sub numărul de înregistrare 28113951 cu sediul la Vaerkmestergade 3, al 3^{lea} etaj, 8000 Aarhus C, Danemarca, telefon nr. +45 8833 8181 și fax nr. +45 8612 2430, reprezentată legal de Helle Østergaard Kristiansen (denumită în continuare "DC A/S"),</p>
Whereas:	Având în vedere faptul că:
<ul style="list-style-type: none"> The provision of art. 1 of ANRE Order no. 7/2017 for establishment of the rules regarding the publication of the transactions concluded on the electricity market, according to which <i>"The economic operators involved in contracts concluded on the regulated market or of export are obliged to transmit to the operator of electricity copies of such contracts, within a term of maximum 7 days as of their conclusion"</i> 	<ul style="list-style-type: none"> Prevederea art. 1 din Ordinul ANRE nr. 7/2017 pentru stabilirea regulilor privind publicarea tranzacțiilor încheiate pe piața energiei electrice, conform căreia <i>"Operatorii economici implicați în contracte încheiate pe piața reglementată sau în cadrul exportului sunt obligați să transmită operatorului de energie electrică copii ale acestor contracte în termen de maximum 7 zile de la încheierea lor"</i>
<ul style="list-style-type: none"> The fact that DC A/S performed transactions on border (1:1 nominated) where the counterparty is the same entity – DC A/S, and these transactions, taking into account that 	<ul style="list-style-type: none"> Faptul că DC A/S a efectuat tranzacții la frontieră (1:1 nominalizat) în care cealaltă parte este aceeași entitate - DC A/S și aceste tranzacții, ținând cont de faptul că aceasta implică o schimbare a poziției aceleiași entități, nu pot fi incluse într-un contract

<p>such involves a change in the position of the same entity, cannot be embodied in a contract</p>	
<ul style="list-style-type: none"> The fact that at this time there is no official interpretation of the provisions of ANRE Order no. 7/2017, regarding the transactions 1:1 nominated 	<ul style="list-style-type: none"> Faptul că în prezent nu există o interpretare oficială a prevederilor Ordinului ANRE nr. 7/2017, cu privire la tranzacțiile nominalizate 1:1
<p>We hereby inform about the following in EET time zone for the period 01.09.2022 – 30.09.2022:</p>	<p>Prin prezenta, pentru perioada 01.09.2022 – 31.09.2022, vă informăm despre următoarele informații în fusul orar EET:</p>
<p>DC A/S performed the following export border transactions (nominated 1:1)</p> <ul style="list-style-type: none"> - RO-HU border - Quantity: 0 MWh - RO-RS border - Quantity: 2.883 MWh - RO-BG border - Quantity: 0 MWh - RO-UA border - Quantity: 0 MWh 	<p>DC A/S a efectuat următoarele tranzacții de export la frontieră (nominalizat 1:1)</p> <ul style="list-style-type: none"> - frontiera RO-HU - Cantitate: 0 MWh - frontiera RO-RS - Cantitate: 2.883 MWh - frontiera RO-BG - Cantitate: 0 MWh - frontiera RO-UA - Cantitate: 0 MWh
<p>This letter was drafted both in Romanian and English language, in case of any discrepancies between the two, the Romanian version will supersede.</p>	<p>Această scrisoare a fost redactată atât în limba română, cât și în limba engleză, în caz de discrepanță dintre cele două, versiunea română va prevala.</p>
<p>DC A/S hereby certify that all content of this document is truthful, and all information submitted is authentic.</p>	<p>DC A/S certifică prin prezenta că tot conținutul acestui document este veridic și toate informațiile trimise sunt autentice.</p>

Danske Commodities A/S

Danske Commodities A/S
Vaerkmestergade 3, 3.
DK - 8000 Aarhus C
Ph. +45 88 33 81 81


Helle Østergaard Kristiansen [Oct 7, 2023 13:38 GMT+3]

Helle Østergaard Kristiansen
VP, Head of Finance & IT
VP, şef Finanças İ IT

Information related to exports of electricity from Romania

No.	Sell / buy identifier for the reporting market participant	Type of signed document (Contract/ Addendum)	Contract/ Addendum number	Date of Contract/ Addendum conclusion	Name of reporting market participant	Counterpart name	Contracted quantity [MWh/h]	Total contracted quantity [MWh]	Contract price	Contract price currency	Delivery start date	Delivery end date	Point or area of delivery (EIC code)	Delivery profile	Delivery days of week
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
	Sell				Danske Commodities A/S	Danske Commodities A/S	3.8750000	2883	1,720	RON	9/1/2022	9/30/2022	11XDANSKECOM---P	Base load	30

Company Danske Commodities A/S
Legal representative

Name: Helle Østergaard Kristiansen
Position: VP

Signature


Helle Østergaard Kristiansen (Oct 7, 2022 12:38 GMT+2)